№ 8788 1914 ՅՈՒԼԻՍ 8/21 ՍԱՀՄ 8 ԹԻՄՈՒԶ 330 30ԸՆԱԾ ՄԱՄԼԷ

ՍԱՀՄԸ ԻՄԹԻԶԱԶ ՎԷ ՄԻՍՏԻՐԻ
ՏԱՎԱ ՎԷԿԱԼԻ
ՅԱԿՈԲ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ

Միւսսիսի
ՏԻԳՐԱՆ ՃԻՎԷԼԷԿԵԱՆ
Թարիխի բէսսիսի 1877

ՊԱՂԱ ԱԼԻ ԴԱՐՇԷՍԸ
Ն. 49

Կազէթայա այիս մէվասս հագգրնեա ամենպի իմթիյազա միւռանաաթ օլոնցր։ Մազպուզլար սահնպի իմթիյազրն իմգասրնը վէ իթարէխանէնին մէսէլէսի ամիլ օլմալը տրր։ Տէրճ օլունմայան էվրագ իստէ օլոնմազ։ Իլանաթ էտրայիթի միւրէսիլէ իլէ նէտէր օլունուր։

ՃԷՐԻՏԷԻ ՇԱՐԳԻՅԷ

جريدهٔ شرقيه
صاحب امتيازى اغوب جيوملك
مؤسسى ديكران جيوملك (١٢٩٣)
DJÉRIDÉI-CHARKIÉ
Fondé en 1877.
Directeur-propriétaire :
AGOP DJIVÉLÉGUIAN
AVOCAT
vis-à-vis la S.-Porte, No. 49

ԲՈԼԻԹԻԳԻՅԷ, ՄԻԼԼԻՅԷ, ԹԻՒՃԱՌԻՅԷ ՎԷ ՍԱՐՐԱՖԻՅԷ

20 ԲԱՐԱ ԵԷՎՄԻ ՍԷՐՊԷՍԹ ԿԱԶԷԹԱ 20 ԲԱՐԱ

ԱՊՈՆԷ ՖԻՏԱԹԼԱՐԸ ԲԷՇԻՆ (Մէջ. 20

Սթանպոլ վէ Թաւրա, սեռեկիյի	130	գրշ.
» » » 6 այլըղը	70	»
» » » 3 այլըղը	40	»
Մէմալիքի էճնէպիյէ սեռեկիյի	32	ֆր.
» » » 6 այլըղը	17	»
» » » 3 այլըղը	10	»

ՄԷՃԼԻՍԸ ՄԷՊՈՒՍԱՆ

ՀԻՒՔԻՒՄԷԹԻՆ ՊԷՑԱՆՆԱՄԷՍԻ

[Տիւնէի ճիւսխմիզսէն ճավամ վէ խիքամ]

Սէրպէսթիի Թաւորրուքը պու սուրիթիւ Թէմմն իսիւն էմվալը ղալրը մանգուլէնին սէյն իչիւն Թէմմնաթ օլարգ գապալը իսէնլէրէ իսթիֆամ հուզուգ իչիւն հագգը Թէրվիհապալ վէ սէհնամէրն էմրէ մուհարբէր օլարգ Թանգիմնէ սէ միւսաաթ իսիւէրէք էմվալը ղալրը մանգուլէ զըմէթէրի միւգաթլաթը ուսմամիւլ սէվգ իլէ վէ էրգապը ղալրէթ ու մէսային բիւր իսթիֆաէսնէ վագ իսիմիզ տրր։ Ալէնաղը գուրրա պու կիւն արագիսնին ղալրըճանա սէրպէսթ տրր, ամանա տիւրքի կիպի իսթիֆաաթ իսէպլէր, մուգրիւլերի էմին տրր. պաուէվէֆթամ ասիի մէքթուբէաթը արզիյէսնիւ վագ ամա իսէրէք իսթիֆամ հուզուգ իսէպիրլէր, Թէմմնաթլը ալանգալըրը ուգուգը իսէ հէր սուրէթլէ զամանը Թէրգագրաա ուգուգ վէ մուգավէլաթը Թապի օլմասը իչամա իսէն պիւհիմէ չէրայիթի տէրքէյ Իւլեմէք վագիի գանուն իչիւն սահմ իւլ իմքանա տրր. վէ Թարգիֆնին մէնգիրի խուսուսիյէլէրինի սահա էյի Թագթր էյլեեէգլերի սէ չէպահէսիզ տրր. պէզ սէ պու Եէնի Թաահիրսէ Եէյնէնէ սաաբր օլուպ, բիզամ Թարգիֆն իլէ ագա վէ մահալնէ միւգաթ օլան վէ սահաթ ու ինթիզամը ամմէյի մուհաֆազա մագսաաբ իլէ մէվզու ահգամ գանունիր մուխիլ պուլունմասի պիհիմմէ մուգավէլաթը ագալարը իչիւն մասմասլանպահ վէ միւթէպէր օլաճաղը գապալ էյլէսիք։ Մահալը ագա օլան մալը միւթեավիմի Թէսսավիւլը միւթեարրէթի օլան պիհիմմէ տրանը մէնգիրի վէ հուզուգ Թէշմիլ իթաթը, պու սուրէթլէ Թէսհհիւսաթը միւթեգապիւլէր Թեբեաաւա ու Թէշէվվիւշէն Թախլիս վէ մուգավէլաթը մէսէնիլէ վէ Թիճարէյէ սահա գիյասէ եմնիյէթ ու իսթիզարը պահշ էյլէսիք։

Մէհաքմը չէրիյէնին ուլվիյէթի վէզիֆէի իլէ միւթենասիպ պիր սուրէթաէ Թանգիմը տավալ ու Թէմմնը քէմալը վէ մէրքէզ ու Թաշրատա պուլունան մէսաքիրը իմմիյէնին իսալը իլէ հագիգաթէն պիրէր տարիւլ քէմալաթ օլմասը էսապէնին իսթիքմալի տայիրնի մեչէյիսէրին Թուխպէի տամալ օլուպ, պու պապէ իճապ իսէն Թեսպիրէ Թէվէսսիւլ իտիմիդ օլուղղ կիպի, մէրքէզ վէ Թաշրաա հուգուգը էյթամէն Թէմմնը մահֆուզիյէթի եսապպենա տա քէմալը էհտիյէթլէ Թէշէպիւս օլունարագ հուգուգը մէզքիրէնին հէր սիրրու զիյատան վէգայէսի վէ էահապենին վագթ ու զամանը իլէ իսթիֆամ մաթլուպ իսէպիմէսի էմրինաէ իգթիզամ հալին իհթիմամը սէրպէսթիսի Թէմմնաթ սէվգ իլէ Թէշէբբուս ուգուգ իսէ մահաքմէ մուրաճաաթ մէճմուսիյէթինի պատրարատա սէրի վէ գաթի պիր ուսուլ վագ էյլէսիք։ պու Թէմմնաթ իլէ մուգավէլաթը սէրպէսթիսի Թէմմնաթ սէսէպլէրիլէ սէնէտաթը խագանէյէ վէրիլէն գանուն իչիւն սահմ իւլ իմքանա տրր. վէ Թարգիֆնին մէնգիրի խուսուսիյէլէրինի սահա էյի Թագթր էյլեեէգլերի սէ չէպահէսիզ տրր. պէզ սէ պու Եէնի Թաահիրսէ Եէյնէնէ սաաբր օլուպ, բիզամ Թարգիֆն իլէ ագա վէ մահալնէ միւգաթ օլան վէ սահաթ ու ինթիզամը ամմէյի մուհաֆազա մագսաաբ իլէ մէվզու ահգամ գանունիր մուխիլ պուլունմասի պիհիմմէ մուգավէլաթը ագալարը իչիւն մասմասլանպահ վէ միւթէպէր օլաճաղը գապալ էյլէսիք։ մահալը ագա օլան մալը միւթեավիմի Թեսսավիւլը միւթեարրէթի օլան պիհիմմէ տրանը մէնգիրի վէ հուզուգ Թէշմիլ իթաթը, պու սուրէթլէ Թէսհհիւսաթը միւթեգապիւլէր Թեբեաաւա ու Թէշէվվիւշէն Թախլիս վէ մուգավէլաթը մէսէնիլէ վէ Թիճարէյէ սահա գիյասէ եմնիյէթ ու իսթիզարը պահշ էյլէսիք։

Մէհաքմը չէրիյէնին ուլվիյէթի վէզիֆէի իլէ միւթենասիպ պիր սուրէթաէ Թանգիմը տավալ ու Թէմմնը քէմալը վէ մէրքէզ ու Թաշրատա պուլունան մէսաքիրը իմմիյէնին իսալը իլէ հագիգաթէն պիրէր տարիւլ քէմալաթ օլմասը էսապէնին իսթիքմալի տայիրնի մեչէյիսէրին Թուխպէի տամալ օլուպ, պու պապէ իճապ իսէն Թեսպիրէ Թէվէսսիւլ իտիմիդ օլուղղ կիպի, մէրքէզ վէ Թաշրաա հուգուգը էյթամէն Թէմմնը մահֆուզիյէթի եսապպենա տա քէմալը էհտիյէթլէ Թէշէպիւս օլունարագ հուգուգը մէզքիրէնին հէր սիրրու զիյատան վէգայէսի վէ էահապենին վագթ ու զամանը իլէ իսթիֆամ մաթլուպ իսէպիմէսի էմրինաէ իգթիզամ հալին իհթիմամը սէրպէսթիսի Թէմմնաթ սէվգ իլէ Թէշէբբուս ուգուգ վէ մուգավէլաթը Թապի օլմասը իչամա իսէն պիհիմմէ չէրայիթի տէրքէյ Իւլեմէք գանուն իչիւն սահմ իւլ իմքանա տրր. վէ Թարգիֆնին մէնգիրի խուսուսիյէլէրինի սահա էյի Թագթր էյլեեէգլերի սէ չէպահէսիզ տրր. պէզ սէ պու Եէնի Թաահիրսէ Եէյնէնէ սաաբր օլուպ, բիզամ Թարգիֆն իլէ ագա վէ մահալնէ միւգաթ օլան վէ սահաթ ու ինթիզամը ամմէյի մուհաֆազա մագսաաբ իլէ մէվզու ահգամ գանունիր մուխիլ պուլունմասի պիհիմմէ մուգավէլաթը ագալարը իչիւն մասմասլանպահ վէ միւթէպէր օլաճաղը գապալ էյլէսիք։

Մէմլեքէթին իգթիսատիյաթը եիւքսէլմէք իչիւն եալնըզ պու գանունիներին Եէյնէրի իլէ իգթիֆամ իմմէք. զիւրրաան իմթիյազաթը նագպիլէրիներինին Թէվսիսէսի իչիւն Եէ կիպի Թէսսաբբուր էտիլմէյէ Թէվսիսէ գանունլար էհվալինին էմվալը ղալրը մանգուլէսինի էլինաէն տլրը սուրէթինա մէմլեքէթիմիզէ մուհթաջ էսքիյէ գանունլարը գաբիլ գաբիլ էտիլմէսի էյի օլաճաղը գանունլարը սա օ սուրէթլէ Թաահիլ իթաթ, մուհթէվիյաթը սաայիր իսլահաթը ուսումիզ վէրիլմէսի իչամա բարբարլարը Թեագիզ էյլեմէք էհտիյաճը նագպիլէսինի Թէմմն իչիւն գանունլար վէ իսարլանան գիւրրան իհթիյաճաթը նագպիլէսինի Թէմմն իչիւն գանունլարի վէ իսարլ Թեսսիսաթ գիւրրան իհթիյաճաթը Թեագիզ էյլեմէք էհտիյաճը Ֆրէնսա Ֆանսասը Գուլգարիսթանա վէ սայիր մէմլեքաթ Թապպիգ իսէլէն տիկէր պիր ուսուլ իլէ Եանի եէրլի մուէսսասաթը իգթիսատիյէ իլէ Թէմմնէ սաթքը մէսայի եէյէյէեէյլէ։ Մէմլեքը մէզգիրէլէ կիպէն հէյլէթին իթա եէյլեաաթ իլէ մուէսսասաթը իգթիսատիյաթ մէզգիրլէրինի Թէսսավիւլ էտիլմէսի Թէքէմմիւլ վէ Թազվիքէլերինէ սէ պահ օլմուշ տրր։ Գիզ պու մուէսսասաթը իգթիսատիյէի Զաբաթ Պանգասընին հիմայէսինէ վագ իթմայի տուլմասը։ Եէնի Զաբաթ Գանգասը գանունընը սա օ սուրէթլէ Թաահիլ իթաթ, մուհթէվիյաթընա սաայիր իսլահաթը ուսումիզ վէրիլմիզ իչամա բարբարլարը Թեագիզ էյլեմէք էհտիյաճը նագպիլէսինի Թէմմն իչիւն գանունլարի վէ իսարլ Թեսսիսաթ գիւրրան իհթիյաճաթ

լորդը թագաւորէն պէտք էր էլէմկի վեճախը գարշելիասիէն տար էլէրիզ. օրուանէն գաղտնորդը իր մայ վէ իմապէնտա պիթիւն էվլատը վարանը մէմ. լեքէթին միւտաֆատարնա միւթիրա պիր սուրէթաէ իշթիրաք իթտիրեպիմէք իւզրէ, եէնի ախզը տաքէր գանունէնտա պիլէմիւէ Օսմանլըլարը ասքէր օլմաղը էսասընը իտաէ վէ պու ուսուլը մէմլեքէթին իգթիսատիպթէնտա եարատիլմէսի մէյնուզ օլան մաղարթը թատաիլ իչիւն ատ իբտամէթը մուվազզաֆէ միւտաէթինի իր սէնէյէ թէնգիլ իթտիկիմիզ կիպի, տահա պաղը թէտաիլբը թատաիլ-գարանէ լիթիթիաղ իթաիք. մէտահիպը հարպին օրտունը թէհիհդաթ ու լեվա-գիմնատ աչարը բոմենէյի միլլէթին ֆէտաքարլըղընա իսթինտա իտէրէք, գարամադա չալըշըյօրը. թանթը թէհ-տատ գալան սէվգիրի վէ տատարարմզը միւտաֆատ իչիւն ատնանմամզընը նէվ-գարընը իգամլիւի ադատմը վազիֆէ տատ էյլէրէք. իֆլասը մալիմիզէ ինթի-զար իտիլիկէ պիր սըրատատ մուհիմ պիր մուամէյլէի մալիյէ եարարադ «Սուլթան Օսման» արէքնօթընը սարքն ալարգ, «Ֆաթիհ» արէքնօթընը օրբարլ իւէ պէրատպէր տահ պաղը թէհիւատատ կիրիլչաթք. թէրսանէմիզի, ինթիլատարը պահրիյէմիզի թաթմին իտէէնէ պիր հալը միւքէմմէլլէթէ իյալ իչիւն ինկիլիթէրանընն էն մուհիմ ֆապրիգալարընատ Վիքէրս վէ Արմարթրնկ ֆապրիգալարընատ ադը մուգավէլէ վէ իշթիրաք էյլէթաք: Տանանամզընը Թալիմ ու իսլահը իչիւն ինկիլիթէրատատ ճէլպ իթաիկիմզ իս-մէրա վէ զապրթանը պահրիյէ չալանը թագաիր պիր հիմմէթլէ գուվվէթի պահ-րիյէմզին թէքատիլլէնէ տարթը ղալրէթ խայօրատ: Գիտատը Օսմանիէնին եէք-տիկէրինէ պուատ մէտաթէսի ինթիտարլատ թէլեկրաֆքին թէեմին իթտիկի սիւրթ-տան խթիֆատ վէ խալգին վատքիտատ թէլեկրաֆիյէ միւրատատթատարընը թէս-հիլ վէ թէյմիլ իչիւն էսասէն զալի օլան թէլեկրաֆ ուճուրթը թէնգիլ խտիմչ վէ պու թէնգիլթա բաղմէն, բօթա վէ թէլեկրաֆ մուամէլթընին իսլահը նէթիճէսի օլարագ վարիտաթ հալիպը տրգգաթ պիր մէրթեպէտ թէրգգը ինթիմ օլուպ, ֆիլհագիգա ատնէի սապ-գանին իւք ինչ տալ զարֆընատա հասըլտաթ 152,800 լիրատան իպարէթ իքէն, պու ոչնէ տանը միւտաէթ զարֆընատա 47,600 լիրա ֆազլա իւէ 200,400 լիրայա պաղդ օլմուշ տըր:

Մէմլեքէթին պու խուսուսատաքի ինթիյատաթընը թէմամլըա թատմին իչիւն բօթա վէ թէլեկր. ուսուրընատ տահ բէք չօգ թէչքիլաթ վէ թէճէտատատա միհթաճզը. վարիտաթ թէրգգը ինթիքճէ կերիւէն թէրգգլըաթ հալնատա ինթիզամա ատվամ օլուսարագ միւհիմ օլան պու խըամէթին իքամլինէ ատ չալըշըլատագ տըր: Ատալար մեսէլէսինին հալի իչիւն նուրգը Հիւմայունատա իյրատ պուլուրըլան պէյանաթ վէ թէլեմինաթ տարթընը ատրիճատընատ տարթը ալատ էյլէյօրը: Տիւվլեզ մուազամէյի միթեհապէ իլէ միւնասէպաթը սիտոիյէմիզ քէմատքան սամիմի, հէր թարաֆատան միթեգապիէն իպարգ պուրըլան, էտերը ինթիլաֆ վէ միւսալէմեթբէրվէրանէ իլէ տահա զիատէ միւթաթատը ինքըշաֆ ու ինդըտատ տըր: Գօմշու ատվէլթիլիլէ իտատ իտիլէն միւնասէպաթը սիտոիյէմիզ սալահատաղրու թէրգգը ինթիմէք տիր: Եարարդալարդմզը տրգ ինթիթ: Իրատաթը տթիյէմիզէ տահիր սիզէ բարլիգ վէ դայրը գապիլը իր-դա վատերատ պուլունամայատաղը. պայլատըղտարդը ինմամա տարքը դայրէթ էյլեյէճէկիզ: Իմթիյազլարընը վերտիկիմիզ չըմնարֆէրլերին պիր ան եվվել ինչասը իւէ միւհիմ օլան իրվա վէ իպատ վէ պարթագլարը գուրութմագ ատ-մէլիյաթընը վէ եօլլարընմզընը իգամ-լինէ չալըշարագ մէտիկէթիմզի պիր ան եվվել թէրագգը վէ թէմէտատուն վէտա-ւիրի իւէ թէհհիզ էյլեմէյէ սայ իտէէ-ւիզ: Թէչքիլաթը սիյասիյէմիզին տրա-սընատաքի մ ավազնէյի տահ մէթին վէ մունթազամ պիր հալէ ինքրագ իչիւն Գանունը էսասինին պաղը մատաէլէրի-նին թատիլին մէճլիսինիզ տրգ իտ-ճէգ վէ թէչքիլաթը իտարիյէ, ինթիսա-տիյէ վէ սալիյէմիզի տէ ինմամա դայ-րէթ իտէրէք միւգահէրաթընըզ տէվամ ինթիքճէ մուհիթիմիզի գանունը իս-թիհալիյէնին թէէսիրաթը միւթերագգը-յանէսինի ֆէյզատ գըլատագ վէ մէմլե-քէթին պիւթիւն գուվվաթը ֆատաէսինի թէչէի եյլեյէճէք պիր հալը էմնիյէթ վէ սիւքիւնէ ինթրաղ սարքը մէսատ էյլեյէ-ճէկիզ վէ մին Ուլլահ իւք թէվֆիգ:

ՄՈՒԽԹԱՐ ՎԷ ՔԵԱՄԻԼ ԲԱՇԱԼԱՐ ԳԱՊԻՆԵԼԷՐԻ ՏԻՎԱՆԸ ԱԼԻՕՆ

Մէշլիս տուն եռնե կէճէլի կիւնա-միւզի չալըշմէյ տըր. եվվելքի կէճէքի ինթիտա Մուխթար վէ Քեամիլ բաշա գապինէլերինէ տյտա օլատուղը տուն եռազմըշ օլուպ, իյին էհէմմիյէթինէ պի-նաէն թաֆսիլաթա եռազմաղը միւնա-սիպ կէօրտիւք: Եվվելտա պու պապատ մալիմ օլան թագրիր պէրվէհէր տիր օգունը:

Մեհմիսը Մէպուսան ռիյասէք ճելիլիսինի

Մուխթար վէ Քեամիլ բաշա գապի-նէլերինին տիթէքի սէպէպլերէ պինէն թաֆը մուհաքէմէյէ ալընմասընը թա-լեպ էյլերէդ.

1.— Էրքանը հարպիյէ թարաֆնը-նան օրտունէն Գալգան միւթէֆեքգլէ-րինէ գարը մուվաֆֆագըյէթլէ հարպ ի-տէէնէ պիր հալատ պուլընմասընդը էքիտ-լիրիլիկի հալատ իւանը հարպ ի-տիլմասի:

2.— Գուլկարարընը իւանը սէֆէր-պէրի ԻԹՄԷԼԵՐԻՆԷՆ ԵՎՎԵԼ Սօֆիա սէ-ֆարէթը սենիյէսի տարտէ մինթերէլ-կէնէն մէվրուա թէլեկրաֆնամէտ Գուլ-կարիթանատա հարպ ինթիմալինին բէք գիյատ մահսուս օլարագ պիլտիրիլմի օլմասը իւզերինէ մահսուսատը վագը-գը Գապը Ալիճէ տախի մուասատագ իսթ ումումի սէֆէրպէրլիք էմրինին վագ-թընը թէպլիղի լիւզումը երքանը հարպ-պիյէ ումումիյէճէ պիլտիրիլիկի հալատ սէֆէրպէրլիք գարարընը վագթընատ ինթիթիաղ իտիլմէպի:

3.— Սէֆէրպէրլիք իւանընատ բէք աղ եվվել բէտիթ ղըթատաթը վէ ինամալ եֆրատայա հազբրի օրտունը թագ-ռիպէն իւչատ պիրինի վէ Թալիմ վէ Թեր-պիյէ ինթիպարբլա պիթթապ էն կիւզի-ատ գըմմընը թէչքիլ իտաէն 324 տուս-խալը եֆրատընը թէրեխա իտիւրէք թա-պուրտար մէվճուտընը օ տա գըմմէն ատէմի եֆրատատան միւրեքգէկ օլմագ իւզրէ, եիւզ եիւզ եալի նէֆերէ վէ գըս-մէթը հարպիյէ նօգթատ նուղրընատան օրֆբրատ թէնգիլ իտիլմիլ օլմասը:

— 104 —

մէկի թէրեֆի իտիյօրատ. հէմատ բարմագլըղտ տթըլատ, վէ պաչրդտ սալանատ:

Ֆագաթ թամ պու էանատէ միւֆէթթիլ եէթիլմիլ գաթիլին ալյաղնատան եռգալատաղտ մուվաֆֆագ օլմուշ իտի:

Ժէֆէրի միւֆէթթիլին եևիսէ մահֆ օլատճաճընը անլատրդը զէման պաշ ալաղլատ սալանմագատ օլմասընատ բաղմէն հէպինատն բէվօվէրինի չըգատարագ տթեչ ինթի. գուրչուն միւֆէթթիլին թատ գուլաղընը եանընատան կէչտի:

Ժէֆէրի իքինի տէֆտ օլարագ տթեչ իտէմէտի. գիրատ միւֆէթթիլ պիւթիւն գուվվէթինի տարթ իտերեք հէլքէլթրալը չէնգմրշ. տագֆընի իւզերինի չըգարմաղ տուվաֆֆագ օլմուշտը. քիւչիւք պիր օղրալմատան սոնրատ Բինքէրթօն գաթիլին եէնատէ բովէվէրինի տլարագ էլերինի տլազլարընը կիւզէճէ պաղլատը:

Ժէֆէրի միւսթանթիզին հուզուրընատատ հեր չեյի ինթիրտի ինթտ:

Վագատատ թէմամըլատ միւֆէթթիլին ֆարազիյթընատ մուվաֆֆագ օլարագ հերեւան ինթիմտի. տարմա Գէրթիսան թարաֆընատան մաղլուպ իտիլէն ժէֆէրինին գալպինատ մալաղ եավաշ հըսսը ինթիգամ օյանմըշտը:

Հեյքէլթրաշ սոն տերեճէ հարիս իտի. զէնկին վէ մէչնուր օլմագ իսթեյօրատ. պիւթիւն իւմրալերինի եմելլերինի պու սոն միւսապէգատ իւզերինէ պինատ ինթիմտի. Գէրթիսանընը պու սոնրադի միւսապէգատ իշթիրադ իտեճէկինի թեսատիւֆէն տանսէզատէն խապէր տլըղը զեման, պիւթիւն ասղուգ գանըղընը ղալպ ինթիմտի. ճէնատյեթի ինթիքատապ ինթիմտի:

— 105 —

Դարթլ հեյքէլթրալընը մուհաքէմէի իճրա իտիլմէտ. զիրատ պիր սապատ կարատանտրատ հիւճրէյէ կիրատիլերի զեման, անը թավանատ տրգը պուլըղտր. տատլեթ եեբինի պուլմըղտը:

ՍՕՆ

ՄԻԻՏՀԻՇ ՊԻՐ ԿԷՃԷ

ԲԻՆՔԼԻԹՕՆ, ԲԻՆՔԼԻԹՕՆ, ՏԱԻՄԱ ԲԻՆՔԼԻԹՕՆ

Միս Աննի Գրիվէն վալիտէսինին ճէնազէ ալալընատան ավէթ իտիյօրատ. 22 սէնէսէն պերի, վալիտսիլէ պերատպէր իմրատը հատթ ինթիկի Թեհի քեօչէկ կիրատիկի զեման, հեր թարաֆընը տերին ,պի նիհատյ պիր պօշրգատան իպարէթ օլարգընը զանն ինթտ:

Գուանընատ պերատպէր պու տաքին տշիանեի մատերատ նե գատատ մէսատ իտ. պազէնին հեր չեչկի, քեօչկի, տտիրեն մատատ ինտթ իտէն պաղն հեր տալը ոնը իչիւն բէք գըյմէթատատ իտ.

Ֆագաթ չիմտի հեյհատ, պիւթիւն պու տատատէթ պիր տարպեի նագկեհանի իւզ պեր հավ օլմուշտը.

Գաղչենին գարուտընը տշտրդը զեման պիր հիտը տանը զ տենիլիրսէ, նէ՞ հեվապ վերեճեյիզ: Խայր, հիչ պ'ր չեյ եարատարդ, ԱԹանպօլատ արգատը իւանի եարատրդ գահվէմիզի իչտիք տերսէգ պիզի գավմազտ՞ր մը: Գիզիմ հայրեթիմիզ եօ՞գ մը: Գենճ պուտլար գարիլ տիր, վէ պու գաթիլերին ճեղատընը վերմէք լազըմ տրը: Հիչ օյմազ իսէ, պատլարատան պիկճանէ օլարագ տարիբի ինթիքատպիյեմիզ տէնմմէզ:

Սարգ պէյ (Գէօթատէա).— Գարթիլերէ միւճադաթ տեյիլ, միւքեֆֆաթ վերիրիլօր. պունլար մուհիմ սեֆարեթ-լերատ պուլընրյօրլար, օնլարընն միւճադաթը վերիրմէյի տիր:

Սալահ ձիմնազ.—Պու հինայէթ իշ-թիրատ ինմիչ պիր թագըմ զէվաթ վարտր քի, պունլարը հեր քիմ օլուրսա օլսուն, պու կիւն բէնչէի գանունա, տատալեթ թէսիմ իտամէյիզ, գիրատ մէվճուտ պիր մատաէի գանունիյէ եօգ տըր. լաքին պէնատենդ տէյօրըմ քի, պէն քէնտի էվիմատ օթուրըրքէն գօմշուտրն ազրգատան էօսիպկինի կէօրսեմ, գամշուտ ազրգատան էօսիբ իքէն ատր ինսեմ, գանն իտէրսեմ մահալեյի պէտի հիչ պիր գանուն իյէ մահքեմէյէ սէվգ ինմմեզ վէ հիչ պիր գանուն տա պանտ պունրն իչիւն պիր ճեգտ վերեմէզ: Ֆագաթ պիր մահքեմէի վիճանիսէ պէնատէն ալշգ տատ եօգ տըր: Ինքէ պու-նրն կիպի պիր թագըմ ինանալար վարքի, մատաէի գանունիյէ իյէ տէյիլսէ տէ մահքեմէի վիճանատ մահքիմ տըրլար: Շու մահֆելատ պու տատատրն վիճանը միւլեթատ մահքիմ օյմալարը թալեպ իտերիմ:

Սուտի պէյ (Լազիսթան). — Օնլար գըզարմազլար, օնլարատ հայա եօգ տըր:

Շերիֆ Եուսուֆ պէյ (Ասիր).— Սելամէթը միլիյէ նամանա հիւքիւմէթ պունրն լիւզումընը կէօրսիւն վէ պունը թէգզիգ ինթն, պունլարը պուրայա կէնատէրսն, հալա մեվզէր իգթիսատա պուլընրյօրլար:

Ռէիս պէյին Քեքլիֆի իւզերինէ գուրա իտի պու թագրիր ճիճնէի չիւպէյէ հավալ օլընը:

ՏԻՒՆՔԻ ՄԷՃԼԻՍ

Մէճլիս տուն Հիւսէյին ճաճիտ պէյին բիյասէթինատ թօրլանը: Գիրինճի վէ իքինճի ճէլսէատ հիւքիւմը չեր գանունը միւզաքերէ իտիլպ, Նաֆիս պիւճէսինին թատատ իչիւն էնճիմենէ հէվալէ իտիլէն պիրինճի ֆասլը էնճիմենն թատվիպի իւզրէ 4,550,583 ղրշ. օլարագ գապալ իտիլեքատն ատնրա, Սատարեթ պիւճէսի պիլմիւզքերէ գապալ էտիլսի:

Սանրա էպտիլէ Սենիյէ թամրրաթ մեսարիֆինին Մալիյէ պիւճէսինատն նազլեն Սատարեթ պիւճէսինէ իչհագ գանունը գապալ վէ Սատարեթ պիւճէսինէ 4 տինճի ֆասլ օլարագ 4 միլիոն ղրշ.ընն իլավէսի գաբարլալը: Սանրա Տուլունը Ուսմանլէ պիւճէսինին մաղլաթը զարիյէ գըմալը միւթեգաուէնը ասքերիյէ վէ ելեթամ վէ արամլը մաղլաթը ֆասլը վէ տիկէր ֆասըլատ տինն գապալ իտիլսի:

Սանրա Շուրթի Տէվլեթ պիւճէսինին միւզաքերէսինէ կէչիլսի: Ռէիս Խալիլ պէյ «Շուրթի Տէվլեթին եատ ինթիպարբյա մէվճուտիյեթինէ գանիյիմ. պիր սենէյէ եագզն միւճաթը բիյասէթամատ պու գանատաքամ տրթմըշ տըր: տէթքանէ նէվ վազիֆեյերինի իյալ զէմանը թալինատ Շուրթի Տէվլեթատ բէք չօգ պիրիքամիչ իչեր պուլընատրդը պիկպէյան, մէվճուտ օլան մէհաքիմ տարիբասինին լիւզումըզրդնա մէպնի պունրն լաղվ իտիլիկինի վէ պու եիւգատն սենէվի 12-13000 լիրա թասարրուֆ օլընտրդը վէ Շուրթի Տէվլեթ հեյեթը ուսմանիյէսինին Էլրբատատ օլաուղը կիպի հալը ինթիզամ ինթրագը իչիւն ազատատն պիրինին թէագիգատ իչիւն էվրբատատ կէնատերիլիկինի մանատաք:

Խալիլ պէյ Շուրթի մէգքիրրն տիկէր միւթատատատ տեվպիրատէն տ պահս վէ հեր հալատ Շուրթի Տէվլեթին լազըմ օլատուղը վէ էվրբատատ օլատուղը կիպի էյլեսս իւէ հիւքիւմէթ տրատրնատ հատրլ օլատագ ինթիթիֆրը հալ իչիւն պիր թասարի Թէագիգատ իչիւն էվրբատատ կէնատերիլիկինի մանատաք:

Սարգ պէյ (Գէօթատէա).— Գարթիլերէ միւճադաթ տեյիլ, միւքեֆֆաթ վերիրիլօր. պունլար մուհիմ սեֆարեթ-լերատ պուլընրյօրլար, օնլարընն միւճադաթը վերիրմէյի տիր:

Սալահ ձիմնազ.—Պու հինայէթ իշ-թիրատ ինմիչ պիր թագըմ զէվաթ վարտր քի, պունլարը հեր քիմ օլուրսա օլսուն, պու կիւն բէնչէի գանունա, տատալեթ թէսիմ իտամէյիզ, գիրատ մէվճուտ պիր մատաէի գանունիյէ եօգ տըր. լաքին պէնատենդ տէյօրըմ քի, պէն քէնտի էվիմատ օթուրըրքէն գօմշուտրն ազրգատան էօսիպկինի կէօրսեմ, գամշուտ ազրգատան էօսիբ իքէն ատր ինսեմ, գանն իտէրսեմ մահալեյի պէտի հիչ պիր գանուն իյէ մահքեմէյէ սէվգ ինմմեզ վէ հիչ պիր գանուն տա պանտ պունրն իչիւն պիր ճեգտ վերեմէզ: Ֆագաթ պիր մահքեմէի վիճանիսէ պէնատէն ալշգ տատ եօգ տըր: Ինքէ պու-նրն կիպի պիր թագըմ ինանալար վարքի, մատաէի գանունիյէ իյէ տէյիլսէ տէ մահքեմէի վիճանատ մահքիմ տըրլար: Շու մահֆելատ պու տատատրն վիճանը միւլեթատ մահքիմ օյմալարը թալեպ իտերիմ:

Սուտի պէյ (Լազիսթան). — Օնլար գըզարմազլար, օնլարատ հայա եօգ տըր:

Շերիֆ Եուսուֆ պէյ (Ասիր).— Սելամէթը միլիյէ նամանա հիւքիւմէթ պունրն լիւզումընը կէօրսիւն վէ պունը թէգզիգ ինթն, պունլարը պուրայա կէնատերսն, հալա մեվզէր իգթիսատա պուլընրյօրլար:

Ռէիս պէյին Քեքլիֆի իւզերինէ գուրա իտի պու թագրիր ճիճնէի չիւպէյէ հավալ օլընը:

ՏԻՒՆՔԻ ՄԷՃԼԻՍ

Մէճլիս տուն Հիւսէյին ճաճիտ պէյին բիյասէթինատ թօրլանը: Գիրինճի վէ իքինճի ճէլսէատ հիւքիւմը չեր գանունը միւզաքերէ իտիլպ, Նաֆիս պիւճէսինին թատատ իչիւն էնճիմենէ հէվալէ իտիլէն պիրինճի ֆասլը էնճիմենն թատվիպի իւզրէ 4,550,583 ղրշ. օլարագ գապալ իտիլեքատն ատնրա, Սատարեթ պիւճէսի պիլմիւզքերէ գապալ էտիլսի:

Սանրա էպտիլէ Սենիյէ թամրրաթ մեսարիֆինին Մալիյէ պիւճէսինատն նազլեն Սատարեթ պիւճէսինէ իչհագ գանունը գապալ վէ Սատարեթ պիւճէսինէ 4 տինճի ֆասլ օլարագ 4 միլիոն ղրշ.ընն իլավէսի գաբարլալը: Սանրա Տուլունը Ուսմանլէ պիւճէսինին մաղլաթը զարիյէ գըմալը միւթեգաուէնը ասքերիյէ վէ ելեթամ վէ արամլը մաղլաթը ֆասլը վէ տիկէր ֆասըլատ տինն գապալ իտիլսի:

Սանրա Շուրթի Տէվլեթ պիւճէսինին միւզաքերէսինէ կէչիլսի: Ռէիս Խալիլ պէյ «Շուրթի Տէվլեթին եատ ինթիպարբյա մէվճուտիյեթինէ գանիյիմ. պիր սենէյէ եագզն միւճաթը բիյասէթամատ պու գանատաքամ տրթմըշ տըր: տէթքանէ նէվ վազիֆեյերինի իյալ զէմանը թալինատ Շուրթի Տէվլեթատ բէք չօգ պիրիքամիչ իչեր պուլընատրդը պիկպէյան, մէվճուտ օլան մէհաքիմ տարիբասինին լիւզումըզրդնա մէպնի պունրն լաղվ իտիլիկինի վէ պու եիւգատն սենէվի 12-13000 լիրա թասարրուֆ օլընտրդը վէ Շուրթի Տէվլեթ հեյեթը ուսմանիյէսինին Էլրբատատ օլաուղը կիպի հալը ինթիզամ ինթրագը իչիւն ազատատն պիրինին թէագիգատ իչիւն էվրբատատ կէնատերիլիկինի մանատաք:

Խալիլ պէյ Շուրթի մէգքիրրն տիկէր միւթատատատ տեվպիրատէն տ պահս վէ հեր հալատ Շուրթի Տէվլեթին լազըմ օլատուղը վէ էվրբատատ օլատուղը կիպի էյլեսս իւէ հիւքիւմէթ տրատրնատ հատրլ օլատագ ինթիթիֆրը հալ իչիւն պիր թասարի Թէագիգատ իչիւն էվրբատատ կէնատերիլիկինի մանատաք:

Սարգ պէյ (Գէօթատէա).— Գարթիլերէ միւճադաթ տեյիլ, միւքեֆֆաթ վերիրիլօր. պունլար մուհիմ սեֆարեթ-լերատ պուլընրյօրլար, օնլարընն միւճադաթը վերիրմէյի տիր:

Սալահ ձիմնազ.—Պու հինայէթ իշ-թիրատ ինմիչ պիր թագըմ զէվաթ վարտր քի, պունլարը հեր քիմ օլուրսա օլսուն, պու կիւն բէնչէի գանունա, տատալեթ թէսիմ իտամէյիզ, գիրատ մէվճուտ պիր մատաէի գանունիյէ եօգ տըր. լաքին պէնատենդ տէյօրըմ քի, պէն քէնտի էվիմատ օթուրըրքէն գօմշուտրն ազրգատան էօսիպկինի կէօրսեմ, գամշուտ ազրգատան էօսիբ իքէն ատր ինսեմ, գանն իտէրսեմ մահալեյի պէտի հիչ պիր գանուն իյէ մահքեմէյէ սէվգ ինմմեզ վէ հիչ պիր գանուն տա պանտ պունրն իչիւն պիր ճեգտ վերեմէզ: Ֆագաթ պիր մահքեմէի վիճանիսէ պէնատէն ալշգ տատ եօգ տըր: Ինքէ պու-նրն կիպի պիր թագըմ ինանալար վարքի, մատաէի գանունիյէ իյէ տէյիլսէ տէ մահքեմէի վիճանատ մահքիմ տըրլար: Շու մահֆելատ պու տատատրն վիճանը միւլեթատ մահքիմ օյմալարը թալեպ իտերիմ:

Սուտի պէյ (Լազիսթան). — Օնլար գըզարմազլար, օնլարատ հայա եօգ տըր:

Շերիֆ Եուսուֆ պէյ (Ասիր).— Սելամէթը միլիյէ նամանա հիւքիւմէթ պունրն լիւզումընը կէօրսիւն վէ պունը թէգզիգ ինթն, պունլարը պուրայա կէնատերսն, հալա մեվզէր իգթիսատա պուլընրյօրլար:

Ռէիս պէյին Քեքլիֆի իւզերինէ գուրա իտի պու թագրիր ճիճնէի չիւպէյէ հավալ օլընը:

Սալիհ էֆ. (Դարբհիսար) պունրն իչիւն պիր բարլամնթ. Թահգիգատ գամիսինը Թէչքիլաթի Քեքլիֆ ինթ իտ ատ, գապալ օլունմայըզ մեսէլէ Հարպիյէ նէզարէթինէ պիրթէագիգ կէլեճէք սենէ հեյեթէ պիլտիրիլմէսի գարարկիր օլուպ պիւճէնին միւզաքերէսինէ կէչիլերէք տինէ գապալ օլունը:

Պաճէհու Խանէատը Սալթանաթ պիւճէսինէ կէչիլսի. պիւճէնին միւզաքերէսինատն եվվել խանատան մաղլաթը հագզնատա հիւքիւմէթ Քեքլիֆ իչիւն գանունը ենճիմենէ թատատ իտիլսի գանունը ենճիմենէ հեյեթէճէ գապալ օլընմաղ. ենճիմենին եռաբղը գանունը 1331 սէնէսինատն ինթիպարէն թաթպիգնի հիւքիւմէթ Քեքլիֆ եալեյերեք հեյեթճէ գապալ օլընաբգատան ատնրա խանատան պիւճէսի տ գապալ օլընը: Պաճէհու Մեճլիսը Մեպուսան պիւճէսինին միւզաքերէսինէ պաչլանարագ պու սենէլիք Այան պիւճէսինին պիկ միւքրատաթ — վագթն տաբլըղնատ պինատն Այան իչ պիր մեսէլէ չըգարմամագ իչիւն — Քեքգիգի Թալեգ օլընը:

— 104 —

— 105 —

Ռէիսին Քեքլիֆի գապալ օլընմատան Սեբվեթ պէյ (Տրապիզոն) Այան պիւճէսինին միւքրատաթը միլլէթին վեքիլերի Թարաֆընատան Ռեագիգի լազմ կելէճէի, եէկր միւճ էտաթ վերմկեր իսէ պիւճէսինին միւվազենէի ումումիյէ խարիճինատ պրագզիմատը, պու եարբլըղը սուրքէթատ Այան տիկեր պիւճէսիերի Թատսիգ իթմէյեճէկինատն ֆ զէման գարագագ վէ սեֆի պիր հիւքիւմէթ զահիր օլան ո հէյեթէ նատլ միւճ. Քերեմ պիր մեճլիսը միլլինին գարուսընը գարամադա բագի օլմըշ իտ, պու հեյեթը միւհերեմմէ տէ պու կիւնքի հիւքիւմէթ զահիր օլարագ ֆ հեյեթին գարամատընը Քեքլիֆ էյլեի վէ ալգըլանատ:

Սուտի պէյ (Լազիսթան) Սատրը եապագ Ֆեբիսի բաշա վէ տարբէ կիսի գրքգ մեմլեքեթիմիզ իլէ ալեգատը գալայան տրանա մատալ վերիլմէսինի տաղրու պուլմայարագ Թախսիսթրընին պիւճէսէն չըգարբլմասընը Թալեպ ինտ: Եեքիպ Արսլան պէյ տէ ասլն Սըրպը օլան տրանալար հագզնատա թեգ-լիֆը մեգքիւրատ պուլընատ. Տախիլի նազրը Թալեթ պէյ պու զեվատ հագզնատա հիւքիւմէթին պու ճիհեթլերի ալիշլունատիկինի ալյալէտ:

Սարգ էֆ. (Տենիզլի) տէ Մեէլիսը Այանատա միլլեթը Օսմանիյլի Թահգիրէ ճիւրատ իտէն Եորկատատս էֆ. ալյ-հինատ իտատրեի գելամ ինմմեգ ինթեռ իսէ տէ, Թարաֆը ըիյատբէն տեգռ գատ վէ ըէյնին Թեքլիֆի իւզերինի Այան վէ պատէհու Մեպուսան պիւճէ-լերի գապալ օլընը վէ միւզաքերէրէ ինթամ վերիլսի:

. Ճ. էրթէսի կիւնքի Մեճլիսը Մեպուսան՝ բօսթա վէ Թելեկրաֆ պիւճէսինին՝ ուզուն միւնագաշատան վէ նազը Ոսկան էֆ.նին միւտաֆեսընատան սոնրա Թասրիգ ինթ:

. Այնթապ մեպուսը Ալի ճենանի պէյին բէիս վէ Տիվանիյէ մեպուսը Ֆուատ պէյին տէ քեռթիպի պուլունատը մեճլինին գիճնէի չիւպէսինատ Մուխթար վէ Քեռթիպի պուլունատը Մեճլինին գիճնէի չիւպէսինատ Մուխթար վէ Քեռթիպ Սարի, բօսթա նազրը տաբրգը Սուպի պեյլեր, Շամ մեպուսը վէ եապագ եվգաֆ նազրը Մեհմէտ Ֆեվզի բաշ,նաֆիս նազրը Զիտ պեյ, մեսրիֆ նազրը եապագը Տատատ Շերիֆ բաշ:

. Միւտաթը ինթիմալեռ 13 կիւն Թեմատ իտիլմէյ օլան Մեճլիսը Մեպուսան հենուզ չըգարբլմասան պագը մեհիմ գանունլարը Թատիգի էյլեն եվվելքի կիւնքէն ինթիպարէն կիճնելերի տախի ինթիմալ պալմըշ օլուպ, պու կիճնե վէ հարբն կիճնե տախի մեզգքրթալ մեզղուլ օլամագ վէ յուլիսին 10ընճը բենչչենպիկ կիւնի տէ եալնիճ գատատ սոն պիր ճելեթ ոգա իտիճնը վէ պու միւտաթթ գարֆընատ միմգին օյատուղը գատատ չալըշըրագ միհիմ գանունլարընն Թեգրգատը իքամլ իտիլճնիճ տրը:

. Մեճլիսը Այան տախի պու գաչամատան ինթիպարէն կիճնե ճելեճերի գատրնատ պաչլայատագ տրը:

. Մեճլիսը Մեպուսանընն Թարինի միւնեքգեպ պագը մեպուսլարընն պիրերը հեյեթը էրբատիճ չեգիրնատ տախիրնատ զրատ վէ մեպիքին Թերգգրընատ խալգը Թեյվիգ իչիւն Թեյեպիւսատ գալուսանատագլար տրը:

. Մեճլիսը մեպուսանընն կեչեն հեսեերինատն պիրինատ տրատրնատ պիր մահանվերճատն տալալը Թերեգ մեպուսը Թեվֆիգ պեյին Շամ մեպուսը Ամէր պեյի տաճեպատ տավէթ ինթ:

կինի եղանակ իսկ։ Պու քէրբէ էյիսիւ-սիկինէ կէօրէ, Արապ Մէպուլարքանան գոգալարքէն Թէվասսուբքյան տրասա-գալարքէն ալ սուլը Թէգեհհիւմ իպալէ վէ մէեէլէ ան պէրթարաք իսիմիշ սիր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

ՐՈՒՄԼԱՐՔՆ ԱՀՎԱԼԻ

«Էրզէնման» սիւնքի մէգալէսինէ Բաթրիգխանէնին՝ միւթաթիլ քիւսեւերէք Թաղրիրթ կէօնէրմէսինի պիր խայլուք տա իլէ պու Թէյէպիւսին մագանի Թէասսուպը տինիկի զալյանա կէրիրմէք վէ պիր միւասխէսէի եճնէ-պիսի իլերի կէթիրմէք տիր տէյօր վէ հիւքիւմքիր՝ Թիւրքիտա պուլունան վէ նունան սիրատէթինէ խրամթ լանի պիր միւասխէսէնին պու կիպի հարաքէ-թինէ տալ միւասատ իթմէյեճէկինի իսվէ իտիյոր։

.·. Սան հարատէլերէն տայոլը հիմ-ոէթ իսէն Թրակիերտաքի Պուլկարլար գալտիքէ պաշլամշլար տը։

.·. Աթինտան պիտիրիլմէկինէ կէօ-ռէ, Մ. Տիլսն՝ Մ. Վէնիզէլօս կէօ-ռիւյիքէն ատնրտ Աթինտան եօտա չեղամշ տը։ Աթինտան «Խրոնոս»տա պան իյտրտ կէօրէ, Թիւրքիտ - Եունան մէսուիլին սուլէնէն հալվի Եունան մէհա-ֆիլնեճէ մուհագագ տտա օլընշլար։ Զաթէն Մ. Վէնիզէլօս մէմալիքը եճնէ-պիլէ կիթմէշ տիր։ Քէղտ պիր Թիւր-քիտ-Եունան իթթիֆագնտան չէհրիմիզ գիտտի մէհաֆիլինտէ պահտ օլընտըը Բալ կագէթալարը եռազէյրլար։ «Խրոնոս» տէյօր քի։ «Ալէքսան սէֆարէթինտէ գու կիպի պիր իթթիֆագտ միւհթէմէլ նագրբլտ պագբլյար, պունդն իչինն Ալէքսան սիյասէթի ֆասիլէթէ չալբ-մշ տը։»

.·. Աալիյէ նէզարէթինտէն Ֆէնէր Բաթրիգխանէսինէ պիր Թէղբերէ կէնա-տերիլիպ, Իզմիր մէթբօրլարին՝ 18տէն 3) եալնտա գառտ Բալտարքն հիբէ-թինի զալյալարքարտագտ վէ սիյասէթէ մէղալ օլմագտա մագնուն օլաուղընտան պագնի Թալեպ իթմէշ տիր։

.·. Ֆէնէր Բաթրիգխանէսինին մա-իմ մաւթիբէլերի հագգընտա «Փէն Թիւրք» տէյօր քի, «Մաւթիբէտ Թէլ-գինտիր պալբնշլագ, մաւթիբէրի եա-նալար տեվէվիլերին օնլարտա մէղղաալ գանագալարքը զանն իսիյորտար։ Պու ևսիթիրէտ՝ քիւսսէ վէ մէգքէպլերին լարանմասընը իրճագ իտէն իսիթիլգը գիրքտ օլընմշտը տը։ Պիր Թա-ղանան Բաթրիգխանէ սուլէրեվէր օլ-ղանը կէօնէրէքլէն, տիկէր Թարգա-ատէրիլէրին գառի պիր իթիլգա-գագ կէօսթէրտիքլերինի կէօրիյորտը։ Ռուսիիրէնին մէթնի Բաթրիգխանէ գա-գալարքը մաւթիբիգատվէլիերէ Թէվատ ալէք վէ պէգալեճէկ հագգալարքը բէս-գ Թիսլիմ իթթիրեճէք օլան էվրօբա-ագի տատալարքնտ Թէլեկրաֆտա պիս-տիրմշ տը։ Էվրօբա գագնկեյերէրինն գու մաւթիբէտէ չիմտիյէ գառտ կէօ-ռիւյիքլերի մաւամէլէ բէք պարիտանէ տիր։ Շու մահագագ տը քի, ազի-հիրէրինի իլերուլ Թէեսիր իսէն պագը ռահիպլեր տրՔագ կիտէմէյեճէքլեր, զիրտ ալար կիտէյերտէ մաւթիբերի գագալ իթթիրմեյեճէքլերինի պիտիքլերտանէն գանտան սագընշյարտար։»

ԳԱՍԸՐԵԱ ՀԱՏԻՍԷՍԻ

—ooo—

18 ՄԷՃՐՈՒՀ 2 ՎԷՖԱՔ

Եվվելքի կրան էյլենատէն սանրտ տտտ 3 բատաելերինտէ աէսիդատ հասրլ օլան 3—400 մէթրօ զուՔրլը մրատիր պիր գա-ղրկանը Պէօյլէք Զէքմէճ գառտագ-ագնը 800 մէթրօ եռազընտտա հարմանլ-ատան կէչտիկի էանատ հարման եռ-զանտրը խարտագ վէ հայվանլարրլտ պէրտպէր եր-քսիսլ տրտագլարը խարտ-ագիտ իթթիկի, հարմանտա պուլու-նանլարտան պիր գըտմընը հավտտ գալ-ագրզգան ատնրտ պիր գաշ մէթրօ ու-զագտա տտտագը, ճէսիմ տագանլարը վէ պիր չոգ մրտրը գտանտան պէրտ-ատերերին մալ օլան լիսթրը Աղիրին 2000 լիրտ Թախմին իսիրիկի վէ Թէ-լեկրաֆ տիրեքալերինին գէրբլտրագ մու-խապիրտրքն միւնդարի օլատուղը Զէք-մէճէ գայմագամլըղընտան պիտիրիլմէի իւզերինե մէրքեզ Թապիպի իլե Զէքմէ-ճէյե կիտիլիկի Զաթթիլա միքէտար-ըբգիլըղը վէքեալէթինտէն պիտիրիլմիշ տը։

.·. Մէղքիւ տտէթ հագգընտա Զա-Թալտատան «Թանինե» կէօնտէրիլէն պիր մէքթուպտա տտիտաքի Թաֆսիլաթ վէ-ռիլիյօր. «ԱէԹտ հագիգի պիր սիֆան չեքլինի ալան պու միւահիր ֆուրթունա 400 մէթրօլըգ պիր սահէ տտխիլինտէ Թօրտաղը պիր գարբյտան գիրտէ քատ-միլէն տտէթտ գազմը տը։ Պունտան պաշգա Թէատիւֆ իթտիկի պիր չոճուղ-ղն պիրինն էսվալարքը օտրը, ֆագաթ չոճուղտ պիր չէ օլմամը տը։ Սիֆօնրն էն գիրտէ իճրտյը յիտտէթ իթտիկի սահէ կէօլ հէվալիտի տտիր։ Պու-ռարտտա իչի տտիը տրտապարյտ կի-տէն Ալի տաղ տտ մէղքիւ չոճուգ կիպի չբպագ ֆագաթ էօիւ պիր հալտէ պու-լընմը տը։ Պունտան պաշգա սիֆօն-տան պիր սանտ էվվել գէրբտրտա պիր չոգ եռլանլարը պաշլարքը հավայտ գալարքարտագ գուրուգլարբլտ եէրլերի տէլմեյե չալրշարքլտրը վէ պիր չարեէք էվվել տէ կէօլ սուլարքրն գարտյտ տտրու հիւճիմ իթտիկի վէ պու էս-նատէ սուլարքն սրճագ օլատուղը կէօ-ռիւյմը վէ սիֆօնտան օտրտ ճիվտ գարիյեերտէ պարգ, եռլան կիպի պիր չոգ հավան վէ հաշարթքն էօիւ օլտ-ռագ եերլերտէ սիւրիւքլենմէքտէ օլ-ատուղը անլաշլմշտը տը։»

.·. Ֆուրթունտ Մագրիբէօյինտէ տէ խայլը Թէնիրտի իճրտ իթմշ տիր. Ինտ-էրրի գարիւեսինտէքտի չիմէնթ ֆագ-ռիգտտը եզգալարագ էնագաղը ուզագտտա գառտ կիթմշ տիր։ Ենտէ տինը եէրտէ պտուլունան տիկէր պիր կագինս տտ եզ-գէլմը, պիր տրտպտ բէք ուզագտտա գառտ սիւրիւքլենէրէք բարչալանմը վէ պիր խրպտի չոճուղը դայպ օլմաշ տը։

.·. Թաթավտտտա տտքին Մկրտիչ Պէտրոսեան նամ չոճուգ էվվինն էօ-նիվնտտ օյնամագտտ իքէն պաշլնտ տտ-գտ տիչիկ տէրճալ վէֆաթ իթմշ տիր։

.·. Էվվելքի կիւնքի չիմէքլեր էս-նատընտտ Աալիյէ Թէլեֆոն մէրքեզ մէ-մատը Նոյիլ էֆ. ումատի մէրքեզ իլե մատատպէրէ իթմէքտէ իքէն սագ էլինին տրրչ բարմաղը ճիւգիճէ եռանմը տը։

ՊԱՀՐԻՑԷ նագրրը ճէմալ բաչտ պու-կիւն չէհրիմիզ տվտէթ իթմշ տիր։

ՊԱՑԸ ԱԼԻ հէյեթը Թէֆթիչիյէ մաւ-տրիյէթինտէ Թաշին օլանան Մ. Կրէվ-սին մատգավէլենամտտ տիւն իմտ վէ Թէ-Թաթի օլանմը տը։ Մուգավէյէ մատ-հիպնճէ խրամթը մէղքիւրէյի 5 ատնէ իլիտ իտէճէք տիր։ Մատատիւյ իքի տյ մէէզանիյէթլէ տիւն Լանտարյտ կիթ-մշ տիր։

ԻՐԱՆ Շահընքն Թաճլանմատը հատ-պիյէ տիւն Իրան զբլեզ սէֆարէթտ-նէսինտտ մէրտսիմ իլե իճրտ տյին ի-տիրմշ տիր։ Ճըղալ օղլանտտ պուլընան մէղքիւր սէֆարէթտանէ պաղչէսինտէ Հարպիյէ նէզարէթինտէն կէօնտէրիլէն պիր պանտտ մատգիտ կիսնտիւ վէ կէճճ իճրտ Թէրեննիսմ իթմշ տիր։

ԱՆԱՏՕԼՈՒ չըմէնտքիր կիւզէր-կէճրնտտ եռղտատրտան հասրլ օլան խատտրթ Թատիր իտիլիպ Թրէնէրին իչէմէկէ պաշլտտրը Նֆիտ նէզարէ-թինէ պիտիրիլմշ տիր։

ԱԹԻՆԱ տատ. սէֆարէթի Շնէր քատ-թիպի Սիւրեյտտ պէյ տիւն չէհրիմիզէ կէմշ տիր։

ՋԱԹԸ ՇԱՀԱՆԷ օրատուի հիւմայուն-լարտ Թատվիրէրինի իհտա իթթիկնտ-ատն, տիւն խանէտատտան Մէհմէտ Ալի պէյ Թատվիրը Հիւմայունը պէօյիւք պիր տլայլտ Հարպիյէ նէզարէթինէ կէօթիւ-մշ վէ նատրը էնվէր բատտ՝ օրատուրն Թէչէքքիւրթրը զաթը Շահանէյէ ըզ իչիւն Ալի պեյե բէճտ իթմշ տիր։

ՖԻՐԱՆ սապզդ գայմագամը Անմէտ Մուխթար պէյ՝ Տախիլիյէ նէզարէթի Ցիտնէր մրէքիրէ մրէքեթթիրանէ Թա-յին օլանմը տը։

ԱՆԱՏՕԼՈՒ մրէքիթթիրէրինատն Վէսթէնենկ պէյ մայէթինին Թայինտէ տտիր օլան լիսթրը Գապը Ալիյէ վեր-մշ տիր։ Բէնֆիյէթ պատէլիմէզարէրէ Տախիլիյէ նէզարէթինտէն Թատիգ ի-տիլինճէ մրէքիրէյի մահտը մէմատրիյէ-թինէ կիտէճէք տիր։ Հօֆ պէյին տէ ճատատ էրթէսինէ գառտ չէհրիմիզտէն կիթմէսի մրէհթէմէլ տիր։

ԳԱՏԸՐԷՕԳ ԵԱՆԿՆԸ.— Տիւն սա-պահ Գառտքէօյինտաչ թիճճարտան կա-ռատպտ վէ Արթին Ֆրունճեան պէրտ-տերերէրին մալի օլատ Իրանը Աղիրին գաքիտ իլե օթաուրտը գահվէնին իւսթ գառքնտան եանկը չէրջպ տերճալ պէօ-յիտմիշ վէ եվվերտ տիյապ օլատուղընտան Հ եվ. 3 տրքանը. 1 Թէնեքէճի, 1 Թէղտի, 1 պագգալ տիւքքանը իլե 1 մէլիանէ վէ պէքտարարքն իդամթիրնե մախատա խան օտալարը քատմիլէն եանմը տը։ Եանկընն տահտ զիյատ պէօ-յիտմէսինէ մէլատն վէրմէմէք իւզրէ 1 գարնատաւրանը, 1 մէլիանէ, 1 նալպանտ տիւքքանալարը զրամէն եանտարը հալտ եզգարքրլմը տը։ Պէքտար օտատքնտտ օթաուրանլարտան պիրի՝ Թահթա գատ-բատը Թօրամտքատ իքէն լամպտ տէվ-բիմիշ վէ տերճալ տթէն տալմը տը։ Եանան պինտարքն պիր գրամը տիկատ-թալը իմիշ։

ԳԵՏԷՐԽԱՆԻ ԱՊՏ ԻԻԼ ՐԷՋԱԳԸՆ ԴԱԹԼԻ.— Վան (Ջաւ-Գոյան), 19 յու-լիս.—Ուրմիյատան իսթիկատ օլանա-ղընտ էկօրէ, մէչհուր Ապտ իւլ Ըզ-զագ Թէպրիզանն եանտի ազիմթիրնատ գարթ իսիմիշ տիր։ Սերտար Մաքս Մերթավի խանքն Ֆէնիկէքի խանէտի Բուսլար Թարաֆընատան հանգ իսիմիշ տիր։ Մաքսատան կէլէն Ֆէնի մրէթ-տարրգիր Ապտուլլահ վէ Հէզմ Սերտար Մերթատի խան իլե Թէյրիքի մէտայի իթ-միշ օլտագ Թէօհմէթիյլե Թահիր Թէվ-զիֆտ տալնմշլար տը։ Խարտան էհա-լիսի Սերտար Մերթատի խանտ գարբը Թէյվիգ վէ Թահրիգ իսէլմէքտէ տիր։

ՑՈՒԼԻՍ 10 Իյոր Մրէլի մրէնատ-պէթիլէ կէլեճէգ բէնչէյէնպիհ կիւնիւ Շարգ յըմէնտրֆէլերի գարալը գալա-ճագլար տը։

ՕՍՄԱՆԼՐ ՊԱՆԴԱՍԸ.— Գալտթա, Սթանպալ վէ Պէյօղլու իտարէքանէլերի ալտֆր. լուլիսին 23 վէ 27նեի կիւնլերի գարալը գալտճագլար տը։ 10—4

ՁԱՑԻ ՄԷՕՀԻՐ

Մէօհրը զաթիմի զալի իթմշ օլատու-ղմատան, պանս վէ սէնէատթ վէ մէպա-լիդէ տյիտ եվրագլարտտ էտատէն մէղ-քիւր մէհրի իսթիմալ իթմէմշ օլատու-ղմ ճիհէթլէ յալեռ իլերատ մէօրիտմէ մէմհուր օլարագ, կէրեքգ պու կիպի եվ-բարգէն վէ կերեքգ տտիր հէր կէօնտ եվ-բարգէն իլերատ զահատրի Թագտիրինտ հիչ պիր հիւքմի օլամատատգը մատիտմ ամմէ օլտագ իւզրէ չիմտատէն իլան օ-լունը։

ՄԱԹՈՒՍ Կ. ՈՒՆՃԵԱՆ

30 հազիրան 330 3—2

ԱՑԳԱՅԻՆ

ԲԱԹՐԻԴ Տ. Զաւէն Ս. արքեպ-սքիրէն ագարթը մրլիյէ մէսէլեսի հագ-գընտա միւրահաթլարտտ պուլընքպ պիր նէթիճէ հուսուլէ կէլմէմշ օլտը-գընտան, պու կիւն ֆէվզեյտտ օլտրագ Խան Ժողովը իճիմայլ տավէթ իթ-մշ վէ լոգմ կէլէն մատիտմթը վերբէ-ճէք տիր։ Բաթրիդ Ս. պու խուսուսատ եռամշ օլատը իսթիֆանտատի մէճլիս-ատ օգուտագ վէ մուվաֆագատ խատ-լիրսէ հիւքիմէթ Թագտիմ էյլեյեճէք տիր։

ԲԱԹՐԻԴԱՆԵՏԷՆ միւթեթլիգ Թա-ռիսլերատ հիւքիմէթ Թագտիմ օլանան վէ ագարթը մրլիյէ Թատարրուգը մ-ատեսինտ տտտ օլան Թագտիրլերին պի-ռեր սուրէթի պէրատ մալիսմթ էրմէնի մէպուսլարքնտ իրատ օլընմշտը տը։ Մէղքիւր գանան Մէճլիսը Մեպուսան-ատ միւդաքերէ օլընճագագ օլուպ, պու տրրատատ մէպուսանքն տհվալտէն մալիս-մթը օլտագ իւզրէ, Բաթրիգխանէ քէն-տի միւրահաթը հագգընտա ծնլորտ մալիսմթ վէրճէք տիր։

ՏԻՑԱՐՊԵՔԻՐՏԷՆ 7 յուլիս Բարիս-խրլէ իլտր օլընշյոր։

«Թիւճար Մկրտչի գաթլ վէ գամ-չուսը Սուլթան նամ գարբյը գաթլ գասատ իլե ճերէ իսէն ժանատրտ Սի-նանքն Թագիգաթքնտ տեվամ օլունշյոր։ Էն զիյատ չյանը Թէտիրպ օլան, էմիկէթը ուսմամիյէնին մատհֆազա-սընտ մէմուր օլան բալիս միւթիր մուա-վինը գամտաեր Մեմատան պէյին հարա-քեթի տիր։ Մերգատ տալ ճանիլերի գեթմ իտերէք, պիր Թագտ էրմէնիլերի պու ճինայէթէ չերիք կէսթերմեք իս-Թէյոր։ Ֆագաթ հագիգաթ մյատատտ տը, ժանատրտ Սինան մավզեր իլե էրմէնի մահալլեսինէ կիթմշ վէ 3 գուբ-չուն սրգմշ տը։ Պունլարտան պիրի Մկրտչի գաթլ իթմշ, պիրինի եարա-լտշ տը։ Բաթրիգ Ս. պու խուսուսատ իրէնի՝ սենէ զարքնտտ 1500 լիրտ տտշ տը։ Պինանէն տլեյ Թիւրքիւն իչէն հեր էրմէնի՝ խատթախանէ սիկատ քեռաղրտը Թերճի իթմեքլե, պիր վա-զիֆէի միւեթեբերերի իկտ իթմշ տ-ուտ։ Բհաղրտ գապքնն իւզերինտեքի բուլ սյոթեմինտէ Գագազ Ամբրտնը բէտմինէ տրգագտ իտիլմն։ 21—14

գալունան ալնը ճէմիլէ վէ տիկեր պիր գաշ քիչիլէ օտագ օրթատընտտ պիր գաշ էլ սիլահ պալթմշ տը։ Պու տտ ժանատրտ Սինէմի գուրթարմագ վէ վագտալը Խրիսթիանտրտ տթի իթթիր-մէք մագսէտինտէն իւերի կէլմիշ տիր։ Վիլայէթէ գաթէն միւրահատատ պուլունմշլրզ։ Մեմատան պէյ վէ ճանի հագգընտա գաթի պիր էմրին իթտատ բէճտ օլընը։»

ԷՋՄԻԱԾԻՆ Գէորգեան Հեմատանընտտ կէչէն սէնէ պիր Թագմ գարբյզգ-ղրղտ սեպէգ օլան վէ եէքտիկէրի ալեյ-հինտէ պալընան մուալլիմլեր Ս. կա-Թաղիկոսքն էմրի իլե ազի իսիրիպ, պունլարքն եէրինտէ տիկէրլերինի նատպ իթ-մէք իչիւն Տ. Բագարտտ եպսկ. Թիֆ-լիզ կէթմիշ տիր։ Պու գարբյզգրղտ իչ-Թիրտք իսէն Թալէպլերէ տէ մէքթէպ-էն իսիրտճ իսիրմիշլեր տիր։ Մէքթէպ-լերի քէնտի մագսէտը սալիերինտէն, եանի Թալիմ վէ Թահսիլ եէրի օլմագտան պագտ պիր Թարգտտ Թելագգը իսէն մատալիմլերէ՝ Ս. կաթողիկոսքն պու հա-րատքէթի պիր իպրեթ օլապիլիր։

ԱՏԱՆԱՏԱ կէօլտ պիր ելթամանէ Թէէսիս իթմէք մագսէտի իլե, Սահաթ սարկատագ խսմինտէ պիրի Իրան Թա-ռաֆընտ կէթմիշ վէ Կիլիկիտ կաթողի-կոսքն սահթէ պիր Թավսիյէսի իլե հէմ իսանէլէ պալընմշտը տը։ Տ. Սա-հակ Ս. կաթողիկոս պունը իչիտերէք, տերհալ քէնտի քեռթիպի Տ. Գիւտ եպ. մարիֆէթիլե Իրանտ պիր մէքթուպ եռազրմշլ վէ վուգուտի հալի պիտիրէք, Թէպրիզատ 200 Թուման Թօրտ-ատգան սանրտ Սպահանտ կիտէն մէր-գուտ Սահակ սարկատագքն տերէսնթի իչիւն Թելէկրաֆ չէքիմիշ տիր։

ՍԱՆԱՍԱՐԵԱՆ մէքթեպի հէյեթը խատրէսի տիւն ագտը իճիմտ իտէրէք, էրզրումտտ աշընտագ օլան մէքթեպին մրատիրիթթինէ եռատնդ էֆ. Տ. Անդ-ռեասեանը Թային էյլեմիշ տիր։ Մու-մատիւյ լիսանանշտ վէ մուգթէտիր մատալիմլերիմիզէն օլուպ, պէօյլէ մա-հիմ պիր մեմատրիյեթէ Թայինի մուճիպը մնմնունիյէթ տիր։

Տիկէր Բարաֆտան տլրզղրմշզ մա-լիտմթտ կէօրէ, Սիվազտտ եռբրլատագ Սանատարեան մէքթեպի պինտը իչիւն օլ Թարաֆտ կիթմշ օլան միյտատ Նա-ֆիլեան էֆ. Բեագիգաթքը իքմալ իթ-մշ օլուռընտան, Սթանպալտ կէլմէք իչիւն եօլ չըգմշլ տը։ Մեքթեպ՝ վան-քքն տրազիսինտէ եռբրլատագ իչիւն Սի-վազտ մեճլիսլերի մուվաֆագատ իթմշլեր տիր։

ՄՈՍԳՈՒԱ տարիւլիֆնան մուալ-լիմլերինտէն օլուպ, Թուրքիատտ իճրտ իտիլեճէք Թէչեպիւսատը Թիճճարիյէ վէ սէնտիյէ հագգընտտ պուրատտ էր-պատը Թիճարէթ իլե մրլազքերէ իսէ-ճէք օլան Բրոֆ. Տօռատմանց, Բաթ-րիդ Ս. վէ պագը էրպատը Թիճարէթլե մրլազաթ էլէմշ տիր։ Մուսմատիյէ էրմէնի պանգատը հէյեթը իսարէսիյէ պու կիւն մրլազաթ իճրտ իթթիգատն սանրտ, եարրն Դավգատատտ կիտէճէք տիր։

ԵՐՈՒՍԱՂԷՄՏԷՆ Օրմանեան Ս. Թարաֆընտան իչտր օլունընշտ կէօ-ռէ; Թէքլեան էֆ. Մըսրրտ կիթմշ տիր։ Օրմանեան Ս.ըն պէյանընտ կէօ-ռէ, մուսմատիյէ պիր վազթատան պէրու վանքքն խարթիճնատ իսքեան իթմէքտէ օլուպ, եաֆտյտ կիթմեսի վէ Մըսրրտ ազիմէթի սանրտ իչէտիմշ վէ Թէքլեան էֆ.ի տավէթ իթմէք մուճքին օլատ-մշ տը։

ՄՐՍԸՐ ՃԷՄԻՏԷԹը Խարիյէսի մեր-քեզը իտարէսի, Պոզտտ բալանքն եվրտ-բալտ ազիմէթինտէն եվվել պիր իճիմտ իտէրէք, Անատօլուտա զրատթտ վէ պունտ տտիր տիկէր Թէչեպիւսատտ տտիր մրլազքերատտ պուլունմշլ տը։ Իչպու իճիմտտտ Մրսրը տտաջնտրգը Տ. Թորգոմ եպսկ. հազրը պուլունմշլ տը։ Բէգտ իչպու իճիմտտտ տտտվ վէքքիլ Սեյիմ Պուսթանտ էֆ. հազրը պուլունմշլ տը։ Մուսմատիյէ՝ հիւքիւ-մէթը Օսմանիյէ Թարաֆընտան տխիրէն իսլահթը զրտրյերի Թէգրիգ իթմէք ի-չիւն տեվրէ չեզմշլ տը։ Մեքտիրան նէ-Թիճէի մրլազքերատ Ս. կաթողիկոտ վէ Բաթրիդ Ս.ա պիտիրիլմիշ տիր։

ՄԻԼԼԷԹԻՄԻԶԻՆ ԷՎԻ

Մրլլեթ էվվինն տվտալը հազրբէր է-լիմէսինտէ Թէսէլլիպտաչ եէկեանէ հա-տալրթը՝ միւթագիմ էլլերտ պուլունան սիկատտ քեռաղրտրը Թէչեքլ իթմէքտէ տիր։ Պու քեռաղրտրքն սատքընանան խատթախանէ մուհիմ պիր հասրլատա մուրք օլատյտր, եօլլ քի՝ Հոգատրգանու-Թիւն՝ իւչ սենէ զարքնտտ 1500 լիրտ տտշ տը։ Պինանէն տլեյ Թիւրքիւն իչէն հեր էրմէնի՝ խատթախանէ սիկատ քեռաղրտը Թերճի իթմէքլե, պիր վա-զիֆէի միւեթեբերերի իտիտ իթմշ օ-ւուտ։ Բհաղրտ գապքնն իւզերինտեքի բուլ սյոթեմինտէ Գագազ Ամբրտնը բէտմինէ տրգագտ իտիլմն։ 21—14

ՍՈՆ ԹԷԼԵԿՐԱՖ

Մ. ԲՈՒԱՆԳԱՐԷ ՐՈՒՍԻԱՏԱ

Քրօնշթատ, 20 յուլիս.— Ֆրանսա բէյրտ հիւմատրը Մ. Բուանգարէի հա-միլ օլան «Ֆրանս» գրուազէօրի եթրա-ֆընտա «Ժան Պարթ», «Լա Վուազիյէ» վէ տիկեր Թօրբիտալար պուլունտրը հալտ Քրօնշթատտա վատրլ օլմուշ տը։ Իմբերատօր նիհալտ «Ալէքսանտր» եռ-Թրլտ բէյրտ հիւմատրքն պուլընտրը գրուազէօրիւն էօնիւնէ կէլմիշ վէ մեօ-Թատտ օլան սելամլարտան սոնրտ, Մ. Բուանգարէ «Ալէքսանտր» եռԹրնտ կի-տերեք Զար իլե սամիմանէ սելամլար-մշլար տը։ Սոնրտ եռԹ բէԹերհոֆտա կիտիպ Զար Մ. Բուանգարէյի սարթա-նտտ արագտրյլտ պէօյիւք տերալտ կէօ-Թիւրմշ տիր։ Մ. Բուանգարէ օրտյտ վիսուլինտէ իմբերատորիցտ Ալէքսանտ-ր Թարաֆընտան գապտլ օլունմշ տը։ տգշամ սերտյտտ Մ. Բուանգարէնին չեռ-բեքինէ պիր զիտֆէթ վերիլիպ, պունտ-տտ Զար՝ բէյրտ ճիւմհուրտ բէամը խատ-չամէսիի ելիֆ իլե պէրվէճեհի Թէի խ-տարէյի ագտատտտ պուլունմշլ տը։

«Ուզուն միւսաեթտէն պէրու հէր իքի գավմըն վէ միւշթերեք մենֆատթ-լարրն մրԹեգտպիլ Թեվէեճիւհի իլե պիրլեշէն Ֆրանսա վէ Ռուսիա՝ պիր չերեեգ տտրատան պէրու եվրօբատտ սուլհ վէ միւվազենէյէ տտտ քենտի մենֆատթլարրընն մուհֆազասը մագ-սէտինի Թատագիպ իչիւն սրգրճտ պաղ-լանմշլար տը։ Շեիւպէնմ եռգ տը քի քենտի ֆիքրը սուլհսուլանեէրինէ սատ-ռգ օլտրագ վէ մաղտատը Թատվիպ օլան իթթիֆագլարքնտ վէ միւշթերեք տտրատ-ըգլարքնտ կիվվենէրէք, հէր իքի մեմ-լեքեթիմիզ քենտի գուվվեթլերերինին միւ-քեմմելլերեթլե Թեէմին օլմուշ սուլ-հին եելիքերինի.կէսնենեճեճլեր վէ եէք-տիկերինի պաղլայն բատպերտարրը տտտտ տտտտ զիյատ գավի օլմատրտտ տեվամ իտեէճեճլեր տիր։

Զար՝ բէյրտ հիւմատրքն տրհհէթինտ վէ Ֆրանսանքն սատատէթ ու չերեֆինտ պատէնուշ օլմուշ տը։ Մ. Բուանգարէ քենտիսինտ կէօտերերիլէն հիւանը գա-պալտէն տտլալը պէյանը Թեշեքքիւրլե ճեվատպն տէմիշ տիր քի. «Միհեթերեմ սեւեքիլերիմին Թատգիպ իթտիկի տանտ-նտա սատրգ օլարագ պիրիքն Ֆրանս-ադգ գալալերինատ Թեմերքիւգ իտէն հրտսիրքն բարլագ տեւելինի Զարտ վէ Ռուսիայ կեթիրմեք իտթեսիմ։ Հէր իքի հիւքիւմերին արզուլը սուհ-ճայանսիսի իլե Թագվիյէ իտիլմշ, մե-նտֆիի միւշթերեքեք իւզերինտ միւեսսէս, գարատաշքգ իթմեյե ալաշմշ վէ Թագտիր իտիլմշ օլան հեր իքի Թարաֆ գարտ վէ տենիգ օրտուլարքնտ միւՀթենեա ,գալ-մեթիի ատսթըգալ Թեքեմմիլ իթմշ վէ ուզուն Թեերիպեեերեք մուեեեա պուլուն-մշ օլան հերիքի մեմլեքեթին իթթիֆագ՝ վիճուտ պուլալրատան պերու քենտի ֆեյզատտ հարաքեթինին վէ գալրը գա-պալը Թեզեզիրլ մեթանեթինին տեյիլինի կեսօսթերմշ տիր։ Զարը հաշմեթե-նահիլերի էմին օլապիլիր քի եարընտտ տիւնքի կիպի Ֆրանսա՝ եմրը սուլհ վէ Թեմեատիւն խատատնընտտ քենտի միւ-Թեֆիգլերի տատիմ վէ սամիմի սուրեթ-տէ տարքը մեսաի եելեեեճեճլեր տիր։ Մ. Բուանգարէ, իմբերատօր իմբերատորիցտ, վալտատ իմբերատորիցտ, վելիհան Կրանտուեգ վէ պիրիթիե տյիլերի իմբե-րատորի չերեֆինտ գատէհինի գալարրրգ Ռուսիանքն պէօյիւքլիւք վէ սէատեթի չերեֆինտ պատէնուշ օլմշլ տը։

ՄԱՏԱՄ ԳԱՑԵՕՆԸՆ ՄՈՒՀԱՔԷՄԷՍԻ

Բարիզ, 20.—Մամ. Գալեսնքն մու-հաքեմէսինտ պու կիւն պալնանար։ Սա-լոն խընճախնճ տալու իտի. կազեթա-ճըլար, ավգաթլար, պիր չոգ հաքիմլեր, լաքին բէք ազ գատանլար հազրը իտի-ւեր։ Մատամ Գաեսնքն՝ բէեսին տիւվմինտ պէեիդ պիր սուրեթտ վէ տերին պիր սիւ-ֆիսինտէ ուզունտա ճեվատ վերիպ, Մ. Գալմէթին միւճատելաթլարտ նատալ տալեե հալաթը վէ նամուսը բալի-մալ օլատուղընը իլգտ էթտի։ Մատամ Գալեսնքն զալեթ հեյեճանը պիր սեատ իլե իլվէ էթտի. «Սեճիճ-ժօ իմգալը մեք-թատպ նեյը օլունտարգատ, պիգիմ մեք-թատպարրմզընն տատի նեյը օլունճաղ-ղընտ հէր չեպեեեմ եոգ իտի. պունտան մուզատարրպ օլատպ, ազբմը զալպ էթ-տիմ։ Մեթթեեիմ՝ Մ. Գալմէթի գաթլ էթմեք իսթեմատիկինի, սիլահը եերէ տաղրու պալալարպ, եվվելճէ պունը ֆիք-րինե գալմատրքնը սեօլեմիշ վէ քենտի հարաքեթինե Թեեսիրի էթմշ տիր։ Իս-թիճվապտ խիթտ պուլուղընտան, չահիլերին խթիմտնտ պալանմշ տը։

Սոֆիա, 20.— Սըրպլար հուսուսա խաթթընտտաքի հէնտեքլերի գըրմագ իս-թեեերեք, Բէօսթէնտիլին ժէրվիվնօ գա-գալտ հիվատրընտտ պերեքտաթ վերսին նուճուսատ զատեթը մուհիպ օլմատն պիր տթէչ ալնմշլար տը։

— Գոմանտան Մուսթաֆոթ վէ միւ-մեյիզ Օկլանօֆ Օգճըլար մվգզրինին Թերքի իչիւն Եունան—Պուլկար հու-սուսը մուխթելիֆունֆիյի մեսելեսինե տայիր հաքեմանե պիր սուրեթը Թեվիյե տգալ իչիւն Աթինտա կիտեճեքլեր տիր։ Գոմանտան Զապալշքօֆ Աթինտ Պուլ-կար սեֆարեթի տտշէ միւԹեերլիկինե Թային օլունմշլ տը։

— Բիւթիւքլի գարագոլը հիվատրընտտ տիւն երնէ Բուլգն տսքերլերի Պուլ-կար նէֆերերինե գարը տտրեք ալմշլար վէ պու տտրեք տգշամ սատտ 2 իլե կեճե տատտ 11տե Թեքրար իթմիշ տիր։ Պու սրբատտ Բուլսճուգտ կիտեն պիր Թիւրք Բուլմանիյտ կեթմեք իւզ-րե հուատատան կեչմեք իսթեյերեք, բուլգն տատքիրնճէ եարալանմշլ տը։ Պուլկարլար մեՀրուհը տլրպ Բուլսճուգ խատթախանէսինէ կեօթիւրմշլեր տիր։ 30 գառտտ օլան Բուլգնլար պուլկար Թօրբաղընքն իչինտե 600 տյագ կերի-սինտէն սիլահ չեքմիշլեր տիր. պու սոն հիւճճամ գանն իսերսին իլգ հիւճճատտա մագթուլ տիչեն պուլկար ճեսկատ-ինին գապթը վէ եա իչ տոլրը գա-թմագ իչիւն բուլգն տատքերլերի իւզերինե պուլկար նէօպէթճիլերինի սի-լահ չեքմեկե մեճպուր զըլմագ վէ հէր իքի Թարաֆտան գան սեՀՀարեթ գա-սեպիյե օլմուշ տը։ Պո լկտ Թեեկեր. ժամանը Թեեկեն խայտր քի Բուլգանիտ հիւքիւմեթի՝ հուատատա փատամեի սիւ-քիսն իչիւն Պուլկար հիւքիւմեթինին եարարը կիպի, իւք հարատեերե սե-պեպ օլան տատքերլերի օրատան գալտը-բը։ Պուլկար հիւքիւմեթի Սոֆիտ Բուլգն սեֆարեթինե չեՀահի պիր նոթ վերիպ, տան հարատեերե հագգընտա Բուլգանիտ հիւքիւմեթինին Թենսիպլիլե եա՝ Սոֆիտ վէ եա Պուլգարեյտ եճնէպի տթալե մի-լեթերեր Թարաֆընտան պիր Թահգիգաթ իճրատընը Թալեպ իթմշ տիր։

Պուլգրէ 20.—Բուլգանիտ ժամանը-տան. «Կեչէն սապահ Բուլգն 25նճի գարագոլընտ Պուլկար տատքերի հիւճճամ իթմշ տիր։ Բուլգնլեր 100 մեթրօ կէ-բիյե չեքիլերեք օրատան պիլ մուգա-պելե իւչ Պուլկար տատքերինի գաթլ իթ-մշլեր տիր. եեսեալեր Բուլգն գարա-գոլընն եագգընտտա պուլունմշլ տը։

Աթինտ 20.— Եբեր Խարիճիյե նա-զրրը Մ. Գարարանոս Աթինտան կեչ-տիկինտտ եբեր հիւքիւմեթինին Գորի-ցտը տլտգ իւզրե Մուսիման տտիլելե իթթիլաֆ իթտիկի խատպերինի Թեքզիպ իթմշ տիր։ Եբեր տատքերի Խրիսթիան վէ Մուսլիման էհալիյի հիմալե իթմեք վէ Վալոնյտ հիւճճամ էմրինի տտրտ-մշլար տը։

ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ

ԳԱԼԱԹԱ ՓՕՐՍԱՍԸ

1914, 8|21 Ցուլիս

	Ղր. բր.

ՀԱՐՊԵՍԷ ՆԷԶԱՐԷԹԻՆ ՄԻԿՆԱԳԱՍԱՐԸ

§ Բէնքոմա 90, ռագիզ 56, էքմէք 48, սրդրբ էթի 191, պուլկուր 62, եաղ 600, սօղան 34, սարբա 32, սամսն 21, քէօմիւր 22, մէշիմէք 74, բէյնիր 200, զրբմրզբ պիպէր 340, իւզիւմ 92, ծառն 4 բարա 40 սանթիմէտ տիր. Կիրասան մէվզրինէ պուլունան զբթառթը տաքերիէրին իտարէլերի իչէուն պատատ հիզատրընտա մուհարբեր ֆիյաթլարլա թալիսի էօնէէսինէտ տիր. Ֆիյաթը հատարը իթթիատատ էէօրիւլմէկի հալէտ չէնբը հալին 9ընճը չարչէնպին կիւնիւ էհալէսի մուգարբէր տիր. Քնզիւը ֆիյաթլա իթթա թալիպ օլանլարդն 100ատ 10 նիսպէթինէտ թէէմմութ ազէտէրինի միսաթոհրդէն Լէվազիմաթը ումումիյէ տարիբէսինէ վէ եռխօտ Սիվասա 10ընճը գոլ օրատա իտարէ բիյսէթինէ միբատաթ էյլեմելերի։ 1—3

§ Սարտէխանէ անպարը ծիվարընտա թէէսիս իտիլէնէք օլան նաղ վէ մբթ ֆապրիգասը ինչատթը 113,223 գուրուն ֆիյաթլա թալիպի էօնէէսինէտ տիր. չէնբը հալին 9ընճը չարչէնպին կիւնիւ պատէզզէվալ սատթ էտ իհալէի գաթիլեսի իչրա իտիլէնէք տիր. Քնզիլ իլէ իթթա թալիպ օլանլարդն եիւզատ ան թէէմմութլարընը միսաթոհրպէն եէվմը մէզբիւրատ վէ չէրայիթի անլամադ իսթէյնէրդին հէր կիւն Լէվազիմաթը ումումիյէ տարբեսի միպատատթ գոմիսիոնընա միբատատթլարը։ 3—2

§ Պէչինէի գոլ օրատա մուգթազի քէրէսթէ, կիւլիանէ խատթանէսի էֆրատ բավիրենը ինչատը, Հայատթ Բաչատա սիվարի թաթպիգատ մէգթէպի իչէուն գարալը մանէզ ինչատը (19 թէմուզ 330 ճուլատա էրթէսի)։

Թոնինլեէ մուգթազի քէրէսթէ, սառ վէ սարչատ տուպա, կիւլիանէ սուաէբսը թամիրի, Մէրճանատա էրքեանը հաբպիյէ տարբէսի ինչատը (21 թէմուզ 330 բազար էրթէսի)։

Պուլատատ կէսոբէրիլէն մէվատա մուհարբէր օլարդը էյմը մուպէնէնէտ միլունգատատարընտա ատվամ վէ ֆիյաթ հատատը իթթատատ կէօրիւլմիի թազարիրատ իհալէի գաթիյէէրի իչրա գալանատգընտան իչթիրաք իտէնէգէրին էյմը մուպէնէնի մէզբիւրատ եիւզատ օն թէէմմութլարընը միսաթոհրպէն վէ չէրայիթի անլամադ իսթէյնէրդին հէր կէօն Լէվազիմաթը ումումիյէ տարբեսի միպատատթ գոմիսիոնընա միբատատթլարը։ 3—2

§ 20,000 քիլո էօլիյին, 5000 քիլո գբբմզբզ բոթատ, 173,000 քիլո խամ բէյթրչ, 10,000 քիլո Ֆրանսբզ եաղը, 5000 քիլո մարբուլ պաղբր չիվի, 25 պին քիլո սարբ սապունը քէօսէլէ, 22,032 քիլո սարբ սապունը քէօսէլէ, 500 ատէտ տարաչ թաղբմը, 5000 ատէտ թօզլաղ ատէտբի, 200,000 կիլ ալաֆրանալ, 2000 քիլո գարբէթ, 30,000 քիլո գաթրանը խալաթ, 1000 քիլո պէյազ քէթէն իբրիք, 1200 քիլո սրեռ քէթէն իբրիք, 10,000 ատէտ թուղը եաչ էվրօպա կէօնիւ (9 թէմուզ 330 չարշէնպին։

20,000 ատէտ գուրը էվրօպա կէօնիւ, 150,000 գբլէ էբպուզ ատէտբի, 300 քիլո բամուգ իբրիկի, 70 քիլո պալոմը, 800 քիլո չէբրչ, 300 քիլո պաղբր բէրչին չիվի մարբուլ (մրմար), 5000 ատէտ կէչրկէն թոհթասը, 20,000 ատէտ գալանը օրթասը քէօբրիլի թօգա, 20,000 ատէտ գալանը 15 նօմէրալի թօգա, 150 պին ատէտ 12 նօմէրալը թօգա, 30,000 ատէտ գալանը թօգա (12 թէմուզ 330 ճուլատա էրթէսի։

12,000 քիլո քիրեմ, 10,000 քիլո ան եաղը, 15,000 քիլո Ֆրանսբզ եաղը, 10,000 քիլո պալբզ եաղը, 3000 քիլո պէչիր եաղը, 3500 քիլո թիւրք գբբմզբզ եաղը, 1000 քիլո մերմեր թաղ, 100 քիլո քիրեչ, 50 քիլո կալիպարտ, 400 քիլո խարբթ, 3000 քիլո գբնբզ խարատասը, 400 քիլո զոնբ գբբրբն, 60,000 քիլո ինկիլիզ սատատը, 7700 քիլո վալալին, 1500 քիլո ատն եաղը, 37,200 քիլո մաէն եաղը, 13,000 քիլո սօպէօր եաղը, 4000 քիլո միրզագում եաղը, 3300 քիլո գօնսթանտ եաղը, 3000 քիլո պէնգին, 1100 քիլո սիսամօ եաղը, 5000 քիլո Հինտ եաղը, 2500 քիլո գիւրա եաղը, 2500 քիլո գօլրա եաղը, 250 քիլո նէֆթ եաղը, 500 քիլո գալանատչ եէրբի պէչիրբ, 500 քիլո Ինկիլիզ պէչիրբ, 3000 քիլո պալբզ եաղը, 1000 քիլո տիգբբ եաղը, 1000 քիլո գօզա եաղը, 500 քիլո կէթուր եաղը, 500 քիլո թուչ, 1000 քիլո սրտպ սապունը, 1000 քիլո իսբիրթ, 500 քիլո իչ պոյատ, 500 քիլո չիչ պէչիր (14 թէմուզ 330 բազար էրթէսի։

Ճինա վէ մզգաբրլարը պուլեալէ մուհարբէր էյնանը հիզատրընտա մուհարբեր էյնատա միունգատատարը վէ ֆիյաթլարը հատը իթթատատ կէօրիւլարիկի հալատ իհալէների իչրա գբնանգաղնատ էյնարթի անլամադ վէ նամուսնէլերի կէօրմէգ իսթէյնէրդին հէր կիւն, իթթա թալիպ օլանլարդն էյմը մուպէնէնատ պատէզզէվալ սատթ Ձատ եիւզատ օն թէէմմութ ազէտէրինի միսաթասրպէն Լէվազիմաթը ումումիյէ տարբեսի միպատատթ գոմիսիոնընա միբատատթլարը։ 3—2

Մ՚ուտիչ մեռուլ, ԳԵՈՐԳ Ա. ԳԱՐԱՊԵՏԵԱՆ

ՄԱԼԻՈՅԷ ՆԷԶԱՐԷԹԻՆՏԷՆ. — 25

Մարտ 330 Թարիխի գանունդն 1ինճի մատատէսի մուճիպանէ էլեէվմ 5 դրչ. գապալ օլանան ալթընգաբ իլէ պունլարդն նբգի ու բուպլարդը վէ 100 բարալա գապալ օլանան գարա պէյոիքլէր իլէ պունլարդն նբգիլարդը վէ կիւմիւլ իգիլքլէէն մատատ պէյուսմամ կիւմիւլ վէ մէթալիք ուճգա բարալար 331 սէնէսի մարթընատա իթիպարէն բարա մահիէթինի ղալդ իտէնէգ վէ հէչ պիր օրբէթլէ ալընուպ վերիլմէյէնէգ տիր. պուլբէթլէ ալընուպ կիւմիւլ իգիլքլէէն ալաատ պէյուսմամ կիւմիւլ վէ մէթալիք ուճգա բարալար 331 սէնէսի մարթընատա իթիպարէն բարա մահիէթինի ղալդ իտէնէգ վէ հէչ պիր օրբէթլէ ալընուպ վերիլմէյէնէգ տիր. պուլբէթլէ ալընուպ կիւմիւլ իգիլքլէէն ալաատ պէյուսմամ կիւմիւլ վէ մէթալիք ուճգա բարալար օլարագ եալընդղ նիքէլ գալանագ ալբբ. էսկի բարալարդն թօբլանմասը իչէուն մալ սանալբզլարդա ատվայրը պէլեմիրլ վէգնէլերի վէ միւսաֆաթը բեմիրլ վէ մալիլ վէ նաֆիա կիչելերի եսքի բարալարդը գապալ իտուպ ֆազաթ սարֆ իտէմելէնէգ տիր. քէօբրիւ, վարբ, չըմնարֆէր վէ թիւնէլ պիլէթ կիչելերի էսկի բարալարդը գապալ իտէնէգ, ֆազաթ էտալիյէ վերմելյելերդ տիր, եալընդղ թրամվայ արապարդը ատբունինատ պիլէթ մմուրլարդընն իգթիզա իտէնէգ մզգաբրատա չանս թալարդնատ նիքէլ ուճգալդգ պուլունարմալարդը վէ թաչմալարդը գապիլ օլմայուպ անճագ ատբմալ օլարագ սապոիարի զամանիատան տբպ իթմիչ պուլունանճագլարդը նիքել ուճգալդգ պուլունանճաղը ճիհէթլէ մեզգիւր պիլէթ մմուրլարդը թարֆիքնատն նիքել ուճգալդգը պուլունմասդը սբրատա վերիլմէնէգ էսկի ուճգալդգն էհալի թարֆիքնատն գապալը ճալիզ օլանագ տբր. պինպէնէնլէրի էսկի բարալարդը էհալիյինն պիլէթ կիչելերինէն գապալ իթմիմնի վէ պունլարդը վերմեք իսթեյնէն կիչեէգի պիլէթ մմուրլարդը հագզընատ թարագիպթը գանունիլէ իչրա իտիլմէգ իլզրէ էն եազրն բալիս մմգզյինէ խաղեր վերմեի մեսիլ։ 2—3

ԱՆԱՏՕԼՈՒ ՕՍՄԱՆԼՈՒ ԹԻՄՈՒՐ ԵՕԼԸ

Իլան.— Գանունը էսատինն իլանը բուզը մէսատէպիբուզընա միսատաքի օլան ելերը թէմուզը բուսմինն սնրնեը կիւնիւ պէբվէհեի տբի թերթիպ իտիլն խուսուսի գաթարլարդն ամէտիւա իտէնէյի վէ եէվմը մեզբիւրատ պիլմիմլէ բասօլարդն տբ վէ խուսուսի գաթարլարդա միւթեպեր թուբլանատը վէ Հայատբ Բաչատան Բէնտիք գատատ օլան պիլմիմլէ մեվզուքը միւթեմվիրեատն մեվզուքը մեզբիւրէ պէնինատ սեյր ու սէֆեր իչրն սատաուն ալընագ իբիճնի վէ իւչինճնի մեվզբլա մախասուս պիր սեՃերլէ ասթ պլիքլէրերն ավտեք